



Бр.Нр. 08-422/1
14-06-2022
СКОПЈЕ - СИКУР

До
Друштва за осигурување и реосигурување
Осигурително брокерски друштва
Друштва за застапување во осигурување
Банки кои вршат застапување во осигурување

Drejtuar
Shoqërive të Sigurimeve dhe Risigurimeve
Shoqërive të Brokerimit në Sigurime
Shoqërive të Përfaqësimit në Sigurime
Bankave që ushtrojnë veprimtari të përfaqësimit
në sigurime

Предмет: Дополнителни насоки за поднесување на извештаи преку АСО СИС 1.0 и АСО СИС 2.0

Lënda: Udhëzime shtesë për parashtrimin e raportimit përmes ASO SIS 1.0 dhe ASO SIS 2.0

Почитувани,

Të nderuar,

Ве известуваме дека тимот на Агенцијата за супервизија на осигурување изврши оцена на досегашниот степен на имплементација на новиот информациски систем (АСО СИС 2.0). Врз основа на тоа земете ги предвид следните насоки за поднесување на извештаите до Агенцијата за супервизија на осигурување:

Ju njoftojmë se ekipi i Agjencisë së Mbikëqyrjes së Sigurimeve ka kryer një vlerësim të nivelit aktual të zbatimit të sistemit të ri të informacionit (ASO SIS 2.0). Bazuar në këtë, merrni parasysh udhëzimet e mëposhtme për parashtrimin e raporteve në Agjencinë e Mbikëqyrjes së Sigurimeve:

1. Известувањето кое има месечна динамика почнувајќи од месец април 2022 година, чија функционалност беше проверена и одобрена во текот на месец мај 2022 година, ќе продолжи да се извршува само преку новиот информациски систем (АСО СИС 2.0). Тоа значи дека субјектите на супервизија повеќе не треба да го користат постојниот информациски систем (АСО СИС 1.0) за извештаите со месечна динамика.
2. Известувањето кое има квартална динамика ќе продолжи да се извршува и на двата системи односно преку постојниот информациски систем (АСО СИС 1.0)

1. Njoftimi që ka një dinamikë mujore duke filluar nga prilli i vitit 2022, funksionaliteti i të cilit është kontrolluar dhe miratuar gjatë muajit maj të vitit 2022, do të vijojë të ekzekutohet vetëm nëpërmjet sistemit të ri të informacionit (ASO SIS 2.0). Kjo do të thotë që subjektet e mbikëqyrjes nuk duhet të përdorin më sistemin ekzistues të informacionit (ISA SIS 1.0) për raportet mujore.
2. Raportimi që ka dinamikë tremujore do të vazhdojë të kryhet në të dy sistemet, pra nëpërmjet sistemit ekzistues të informacionit (ASO SIS 1.0) dhe nëpërmjet sistemit të ri të informacionit (ASO SIS 2.0) për



- и преку новиот информациски систем (АСО СИС 2.0) за извештаите за вториот квартал од 2022 година. Тоа значи дека сите субјекти на супервизија за работењето во вториот квартал ќе имаат обврска да известат во двата системи заклучно со 30 јули 2022 година.
3. Известувањето кое има квартална динамика ќе продолжи да се извршува само преку новиот информациски систем (АСО СИС 2.0) за извештаите за третиот квартал од 2022 година. Тоа значи дека сите субјекти на супервизија за работењето во третиот квартал, ќе имаат обврска да известат само преку новиот информациски систем (АСО СИС 2.0) заклучно со 30 октомври 2022 година.

Со почит,

raportet e tremujorit të dytë të vitit 2022. Kjo do të thotë se të gjitha subjektet nën mbikëqyrje për operimin në tremujorin e dytë do të jenë të detyruara të raportojnë në të dy sistemet brenda datës 30 korrik të vitit 2022.

3. Raportimi që ka dinamikë tremujore do të vazhdojë të kryhet vetëm nëpërmjet sistemit të ri të informacionit (ISA SIS 2.0) për raportet e tremujorit të tretë të vitit 2022. Kjo do të thotë se të gjitha subjektet nën mbikëqyrje për aktivitetin e tyre në tremujorin e tretë, do të jenë të detyruara të raportojnë vetëm nëpërmjet sistemit të ri të informacionit (ASO SIS 2.0) përfshirë edhe datën 30 tetor të vitit 2022.

Me respekt,

Претседател на Советот на експерти/Kryetari i Këshillit të Ekspertëve,


Крсте Шајноски

